



2021

Rapport annuel

## Table des matières

### Rapport annuel

- 3 Avant-propos
- 4 Bilan annuel de l'association faitière
- 8 Statistiques sur les membres et les consultations
- 10 Temps forts dans les régions

### Rapport financier annuel

- 12 Commentaires sur le rapport financier annuel  
Bilan
- 14 Compte de résultat
- 15 Calcul de variation du capital

### Annexe au rapport financier annuel

- 16 Annexe au rapport financier 2021

### Rapport de révision

- 24 Rapport de l'organe de révision sur la révision restreinte
- 25 Comité directeur, commissions, membres collectifs et organisations partenaires
- 26 Collaboratrices diabètesuisse

### diabètesuisse

Rütistrasse 3a, 5400 Baden, tél. 056 200 17 90  
www.diabetesschweiz.ch

Comité de rédaction : Doris Fischer-Taeschler, Sascha Fislter  
Graphisme : LikeBerry AG, Zürich  
Photos : Journal « Schweizer Heim » fin des années 60

Impression : Kromer Print AG  
Auflage : 220 ex. allemand, 80 ex. français

printed in  
switzerland



www.diabetesschweiz.ch  
Compte pour dons : IBAN CH79 0900 0000 8000 9730 7

## « Il y a d'autres défis que la pandémie de Corona »



Contre toute attente, cette année nous a encore réservé bien des surprises ! Non seulement la pandémie a continué d'influencer et de perturber nos activités tout au long de l'année, mais le départ inattendu de la directrice le 5 novembre 2021 a aussi entraîné un surcroît de travail pour l'organisation en fin d'année. Outre le caractère incertain du contexte global, ce sont surtout des problèmes structurels internes qui ont mis à rude épreuve notre organisation.

### Bilan annuel

Au premier semestre, l'obligation de télétravailler, les visioconférences à tout-va et le climat général incertain pour toutes nos organisations partenaires nous ont mis face à des problématiques presque insolubles. Après les vacances d'été, lorsque le départ imminent de la directrice a été confirmé, nous nous sommes non seulement retrouvés paralysés par les circonstances extérieures que l'on connaît, mais avons aussi dû affronter une situation de crise en interne. Toutefois, dès le mois de novembre, une solution de direction par intérim très satisfaisante a été trouvée avec Dr Tania Weng et Doris Fischer-Taeschler. Pour les collaboratrices restantes, cette solution certes porteuse de nombreux espoirs a aussi représenté un défi en matière de flexibilité et de volonté de changement. Notre association navigue à nouveau dans des eaux plus calmes, ce qui nous permet d'envisager l'avenir avec espoir. Un grand merci à l'équipe qui, en coopération avec la direction par intérim, a poursuivi avec succès ses activités opérationnelles !

Berne/Baden 28.02.2022

Prof Peter Diem  
Président

Doris Fischer-Taeschler  
Direction a.i.

## Bilan annuel de l'association faitière

L'organisation faitière a dû annuler certaines de ses manifestations sans pouvoir les reporter et la majorité des réunions, conférences et assemblées des délégués ont donc eu lieu virtuellement. Malheureusement, ce monde numérique n'a guère permis d'encourager les échanges informels pourtant si importants. Bilingues et offrant peu de possibilités d'intervention directe, les événements en ligne sont toujours un défi trop exigeant pour que l'on puisse en tirer des résultats réellement satisfaisants et exploitables.

C'est pourquoi les 18 responsables n'ont pu cacher leur immense joie lorsqu'ils ont enfin pu se rencontrer en personne à l'occasion de la conférence des responsables qui s'est tenue en septembre à Soleure: les principaux thèmes abordés ont été le nouveau contrat de qualité (toujours en cours de négociation), le retour d'information sur les rapports pour l'OFAS, les dernières dispositions concernant l'allocation pour impotent (API) et la nouvelle boutique en ligne ainsi que la présentation d'un projet commun en Suisse romande.

### Journée de la qualité 2021

Reportée à l'automne 2021 en raison de la situation pandémique de 2020, la Journée de la qualité, organisée tous les deux ans par diabètesuisse et le GICID, a enfin pu avoir lieu en septembre, et a rassemblé plus de 60 conseillers/ères en diabétologie et diététiciens/iennes intéressés. Cette journée avait été placée sous la devise « Joie de bouger – Joie de vivre », l'un des aspects centraux de l'accompagnement et du conseil des patients diabétiques.

### Les camps de vacances pour enfants et adolescents diabétiques : un concept introduit en 1966 et toujours aussi populaire aujourd'hui.

Au cours de l'été 2021, une centaine d'enfants âgés de 6 à 16 ans atteints de diabète de type 1 ont participé à l'un des cinq camps de vacances pour diabétiques organisés par les associations du diabète de Zurich, de Berne, des Grisons et de la Suisse romande. diabètesuisse a organisé et mis à disposition le matériel médical fourni par nos sociétés de parrainage. Un article émouvant, paru dans le d-journal de l'automne 2021, a mis en parallèle, à l'occasion du centenaire de l'insuline, le camp de vacances de diabeteszürich 2021 et les souvenirs du premier camp de vacances pour diabétiques de Christan Lüscher à Berne en 1966. Cette comparai-



Christian Lüscher à l'âge de 9 ans, aujourd'hui membre du comité directeur de diabètesuisse – 1966  
Team Zürcher Kinderlager – 2021

son permet de constater de façon flagrante combien la situation a évolué et les progrès considérables de la médecine et des outils utilisés dans la gestion du diabète. Mais s'il est une chose qui n'a pas changé, c'est bien l'attrait de ces camps de vacances, qui procurent toujours autant de plaisir aux membres de la communauté.

### Réseaux et partenariats

Notre travail en matière de politique sociale et de santé a suivi un rythme soutenu au cours du premier semestre 2021, même si les parties impliquées ne se sont jamais rencontrées physiquement. Le solide réseau au sein duquel nous agissons a été extrêmement utile pour obtenir des informations importantes sur la pandémie. Au cours du second semestre, ces activités ont été en grande partie « gelées », faute de ressources suffisantes.

### Adhésion à la ZEWO

diabètesuisse est sur le point d'obtenir l'approbation finale pour sa recertification. Grâce à un généreux report de délai de la ZEWO, nous avons été en mesure de remplir toutes les exigences imposées.

Par ailleurs, trois associations régionales ont mis fin à leur adhésion au 31 décembre 2021, de sorte qu'à partir de 2022, seuls diabetesaargau, diabetesregionbasel et diabetesostschweiz porteront le label de qualité ZEWO, en plus de diabètesuisse.

### d-journal

La nouvelle présentation du d-journal a reçu un bon accueil. En 2021, quatre numéros ont à nouveau été publiés en allemand et en français. Notre magazine destiné aux adhérents aborde la vie avec le diabète sous différentes perspectives personnelles et médico-thérapeutiques. La rubrique « Focus », qui traite du thème principal choisi pour chaque numéro, témoigne à elle seule de la grande diversité des sujets abordés par le d-journal: l'engagement des professionnels de la santé a été mis à l'honneur dans le numéro de mars, alors que l'édition suivante portait sur la qualité du sommeil et celle de décembre sur la gestion du diabète pendant la puberté. Un premier numéro entièrement thématique est paru fin septembre, à l'occasion du centenaire de l'insuline.



Edition spéciale du d-journal – 03/2021  
Autocollant 100 ans d'insuline



### Les 100 ans de l'insuline

L'insuline a été découverte en 1921. Et un siècle plus tard, nous disons merci pour ces 100 ans d'énergie vitale ! A l'occasion de ce centenaire, la Poste a émis le 4 mars 2021 un timbre-spécial représentant la structure tertiaire de l'insuline, modélisée en 3D. La Fondation Suisse du Diabète l'a lancé en l'honneur de cette hormone vitale.

En collaboration avec la Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie (SSED) et la Fondation Suisse du Diabète, diabète-suisse a développé, avec le soutien de l'industrie pharmaceutique et des moyens auxiliaires, un site Web pour célébrer cet anniversaire. Ce site relate l'histoire de l'insuline et du traitement du diabète et comporte un quiz pour tester ses connaissances sur le diabète ainsi que de nombreuses activités autour de la découverte de l'insuline par Frederick Banting et Charles Best. Les festivités organisées pour le centenaire de l'insuline en juin 2021 à Berne avec des intervenants de renom ont été l'un des temps forts de cette année. Ces intervenants sont venus expliquer de manière impressionnante ce que l'insuline signifie pour tous et comment l'individualisation et les efforts pour non seulement traiter le diabète, mais aussi le guérir un jour se poursuivent.

[www.100-ans-insuline.ch](http://www.100-ans-insuline.ch)

### Développement de la communication en ligne

Outre les brochures, le site Web de diabètesuisse est de plus en plus apprécié par les personnes diabétiques, mais aussi par la population et les médias attentifs aux questions de santé. Une tendance qui s'explique aussi par l'ajout de nouvelles publications en ligne telles que des podcasts ou des courtes vidéos (conseils d'experts pour votre quotidien) et une première campagne Facebook en 2021, qui viennent renforcer notre stratégie de communication externe. Nous avons ainsi pu attirer l'attention d'un public plus jeune sur le diabète et ses facteurs de risque.

Grâce à la nouvelle rubrique Services de notre site Web, vous accédez en un seul clic aux services importants de l'organisation faitière, comme le test de dépistage pour le diabète de type 2 ou la possibilité d'apporter un soutien. Depuis 2021, nous proposons aux institutions médicales de devenir membre de soutien et d'encourager ainsi la coopération entre les médecins et l'organisation de patients en vue de créer une communauté de diabétiques forte et qui fournit aux médecins de premier recours du matériel important pour leurs patientes et patients.

### Département enfants, adolescents et parents

Depuis le 1<sup>er</sup> février 2021, un nouveau département spécialisé a été créé pour les enfants, les adolescents et leurs parents, afin de répondre aux défis particuliers des familles ayant un enfant diabétique. Que ce soit dans leur quotidien scolaire ou dans leur choix d'orientation professionnelle, enfants et adolescents ne font pas face aux mêmes problématiques que les adultes. C'est pourquoi nous mettons à disposition des parents et des enseignants des fiches d'information et du matériel de formation pour les informer au mieux sur ces sujets et les aider dans les premiers temps.

Par ailleurs, une importante campagne d'information sur le dépistage du diabète chez les enfants a pu être lancée à l'intention des endocrinologues et diabétologues pédiatriques ainsi que des cabinets de pédiatrie (poster). Depuis, ce média d'information s'affiche aussi par intermittence sur les écrans du service des urgences de l'hôpital pédiatrique universitaire des deux Bâle (UKBB).



Campagne de dépistage – affiches pour les cabinets médicaux et les hôpitaux

### Le conseil juridique, un besoin des personnes diabétiques

Avec Caroline Brugger, une juriste disposant d'une grande expérience dans le domaine de la médecine des assurances, le premier pas vers un conseil juridique professionnel pour les personnes diabétiques a pu être franchi en 2021. Début novembre, pas moins de 33 questions juridiques posées par des membres de différentes régions avaient d'ores et déjà pu être traitées de façon approfondie. Les questions étaient variées, avec des demandes portant sur des aspects juridiques liés à la reconversion professionnelle ou à la conduite de véhicules et de planeurs, par exemple. On constate que le conseil juridique en rapport avec le diabète suscite un grand intérêt et est très apprécié.



Timbre-poste spécial avec la structure dite tertiaire de l'insuline pour les 100 ans de l'insuline – 2021

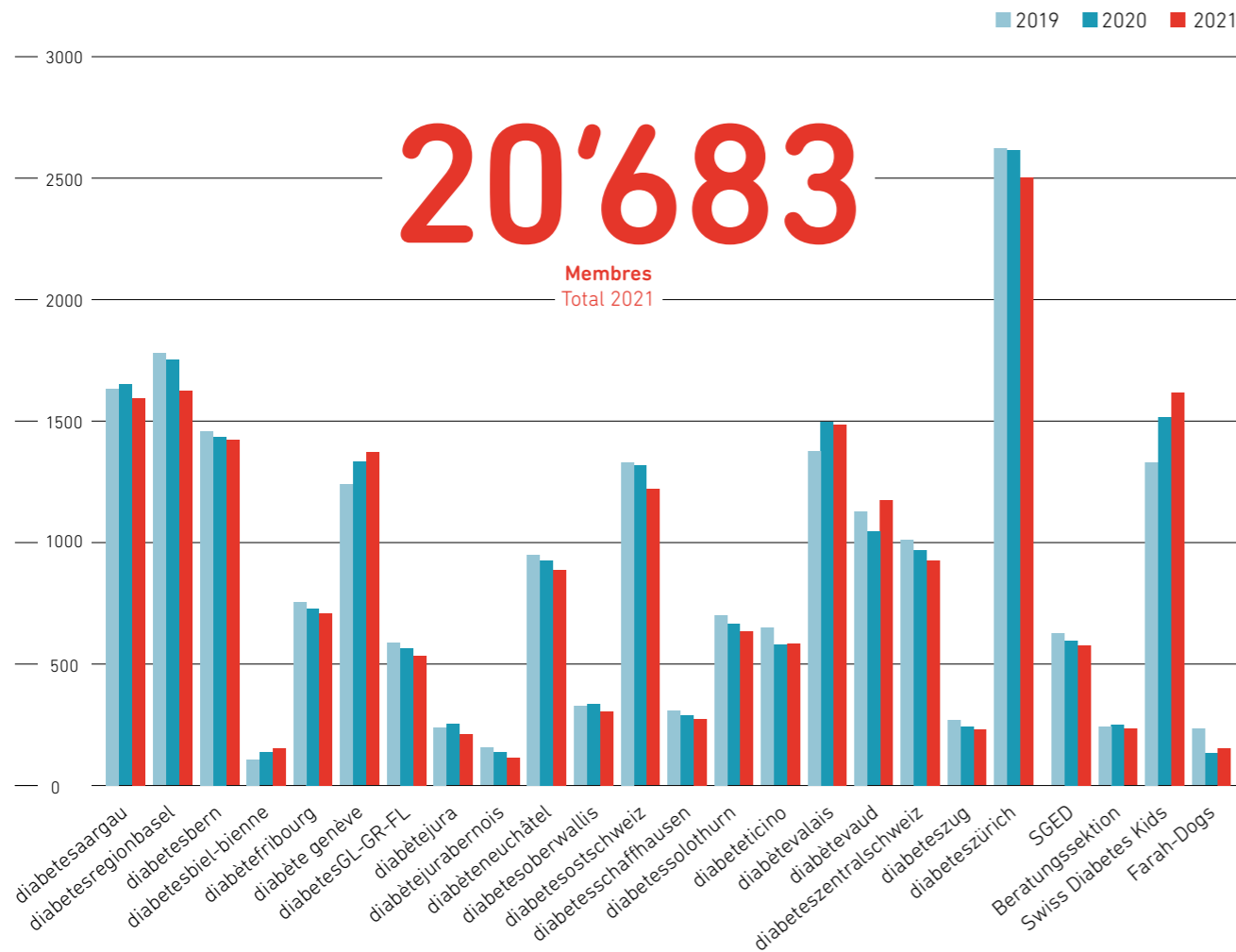


Manifestation du jubilé à Berne avec des représentants de l'industrie pharmaceutique, de la médecine et de la politique – 2021

### Statistiques sur les membres

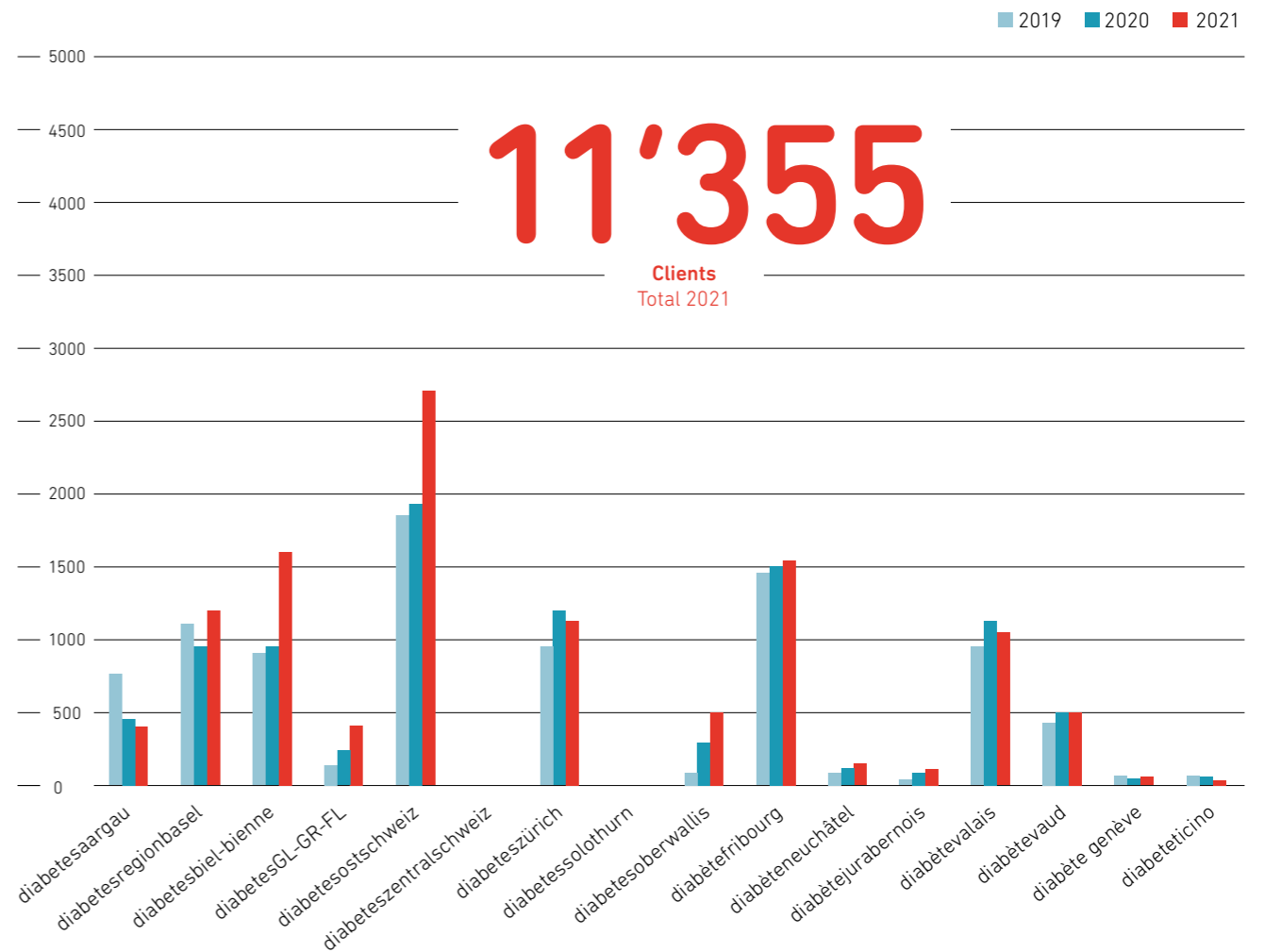
Notre organisation semble destinée à plafonner à 21'000 membres. Malgré tous les efforts possibles déployés par les associations régionales pour recruter de nouveaux membres, cela s'avère une véritable gageure à l'heure actuelle. Nous ne sommes pas les seuls à être confrontés à ce problème : de grandes organisations de renom enregistrent elles aussi une baisse du nombre d'adhérents. Et on peut se réjouir que, dans notre organisation, les chiffres

stagnent mais ne sont pas en baisse. De plus, le système de santé Suisse est si bien organisé que de nombreux patients considèrent l'excellence des prestations comme un fait acquis et ne se soucient d'adhérer à une organisation de patients que lorsqu'ils découvrent des lacunes ou ne sont pas satisfaits de la qualité des prestations fournies pour d'autres raisons.



### Statistiques sur les consultations

La situation sur le front des consultations s'est clarifiée. Le nombre de consultations, en baisse au début de la pandémie (confinement), est reparti à la hausse. La plupart des associations ont pu augmenter le nombre de consultations en 2021. ○



## Associations régionales – temps forts dans les régions

**Les conseils personnalisés aux personnes diabétiques connaissent un succès croissant, et les consultations psychosociales ont été de plus en plus plébiscitées l'année dernière. Outre les offres individuelles, des activités associatives très diverses ont suscité l'enthousiasme.**

### Biel-Bienne – ouverture du Centre pluridisciplinaire EndoDia à Bienne

En septembre 2021, les trois partenaires que sont le Centre hospitalier de Bienne, le cabinet spécialisé EndoDia et l'organisation de patients diabetesbiel-bienne ont ouvert ensemble à Bienne un nouveau centre régional pluridisciplinaire spécialisé dans le diabète et l'endocrinologie. diabetesbiel-bienne a intégré ses activités de conseil (sur le diabète et la nutrition) dans ce nouveau centre, qui permet également de proposer une plus vaste palette de prestations liées à la prise en charge du diabète, comme par exemple l'« Espace Diabète » avec food lab intégré pour des cours de formation ou encore des services de nature sociale.

Le but du centre est d'offrir aux patientes et aux patients de la région un « guichet unique » d'accompagnement médical aussi bien que thérapeutique, tout en mettant aussi l'accent sur la prévention et la sensibilisation de la population au diabète. Dans ces champs d'action, diabetesbiel-bienne joue un rôle de premier plan.

A Bienne, le Centre EndoDia témoigne de ce que signifie vraiment une prise en charge interdisciplinaire et adaptée aux besoins des personnes diabétiques, avec au centre de la démarche l'autonomie et l'apport d'un soutien ciblé aux personnes souffrant d'une maladie chronique pour leur permettre de prendre leur vie en main.

### Jura bernois – les 40 ans de l'Association des diabétiques du Jura bernois (ADJB)

Le 18 septembre, diabètejurabernois a célébré son 40<sup>e</sup> anniversaire avec une animation, des stands d'information, une fête officielle et la présentation du livre intitulé « TÉMOIGNAGES ».

De nombreux visiteurs ont profité de l'occasion pour s'informer sur les multiples facettes du diabète, mesurer leur glycémie et poser des questions. Lors de la cérémonie, Pierre-Alain Schnegg, conseiller d'Etat du canton de Berne, nous a fait l'honneur de sa présence et a remercié l'ADJB, au nom des autorités cantonales, pour son engagement en faveur des personnes diabétiques.

Le Président, Denis Gerber, a remercié le fondateur de diabètejurabernois, Monsieur A. Flückiger, et a présenté le livre « Témoignages » dans lequel 14 témoins décrivent leur expérience et celle de leur famille dans la gestion des impératifs liés au traitement du diabète.

### Suisse orientale – une petite attention qui fait la différence

diabetesostschweiz compte parmi les plus importantes associations régionales et propose une offre de services variée. A l'occasion de la Journée mondiale du diabète, en novembre dernier, l'association a eu une petite pensée pour les diabétiques gastronomes en apportant une touche de légèreté à leur repas sans rien changer au menu, ou presque ! Pour les personnes atteintes de diabète, le simple fait de parcourir la carte du menu au restaurant est souvent un défi quand vient le moment de calculer la quantité de glucides à respecter pour ne pas déroger à leur traitement. En indiquant sur la carte la quantité de glucides directement à côté des plats, le grand chef Agron Lleshi (17 points au Gault Millau, 1 étoile Michelin) a simplifié la tâche aux personnes diabétiques qui se sont rendues au restaurant Jägerhof durant la semaine du 15 au 22 novembre 2021. Une très belle idée de diabetesostschweiz, qui sera peut-être reprise à l'avenir par d'autres établissements gastronomiques.



Le cuisinier étoile Agron Lleshi avec la directrice de diabetesostschweiz Nicole Graf Strübi

### Soleure – élargissement de l'offre par les partenaires

Un changement de présidence a été l'occasion pour diabetes-solothurn de nouer de nouveaux contacts avec les établissements de santé régionaux, les fournisseurs et les commerces locaux, et de se positionner en tant que partenaire. L'association a pu conclure de nouveaux contrats de collaboration et de sponsoring et négocier des remises pour les membres avec des pharmacies de la chaîne Droga Drogerie (Olten, Oensingen et Soleure), un magasin de vélos électriques et un fournisseur en ligne de wearables (ou « technologies portables ») pour personnes diabétiques, ainsi qu'avec l'association pro audito Region Olten. C'est ainsi qu'est né un programme d'avantages avec une carte de membre qui donne à l'organisation de patients plus de visibilité dans la région et permet d'atteindre davantage de personnes.

### www.diabeteromandie.ch

Sur Internet, les associations régionales du diabète de Suisse romande se sont regroupées sous l'appellation diabeteromandie pour mener des initiatives communes qui s'adressent à la partie francophone de la population. Et c'est à l'occasion de la Journée mondiale du diabète, le 14 novembre 2021, qu'elles ont lancé une première action conjointe, avec l'organisation d'exams de dépistage gratuits du pied diabétique dans toute la Suisse romande. Les personnes atteintes de diabète ont ainsi été sensibilisées aux signes et aux facteurs de risque du syndrome du pied diabétique. ○



Campagne de dépistage en Suisse romande à l'occasion de la Journée mondiale du diabète – 2021



Le comité de diabetesbiel-bienne à l'inauguration de l'EndoDia Centre à Bienne – 2021  
Livre TÉMOIGNAGES – 40<sup>e</sup> anniversaire de l'Association des diabétiques du Jura bernois



## Commentaires sur le rapport financier annuel



**Barbara Wyss**  
Domaine des finances

Une fois encore, l'année 2021 a été une année très exigeante sur le plan financier. Contrairement à d'autres organisations, les difficultés financières de diabète suisse ne sont toutefois pas dues à la pandémie. Une perte de CHF 140'000 a été budgétée, avec au final une perte effective d'un peu moins de CHF 80'000. Malheureusement, nous n'avons pas réussi à trouver d'autres sources de financement, et nous devons donc déployer des efforts supplémentaires en 2022. En novembre, le comité directeur

a pris une mesure immédiate en révisant les budgets et la planification continue pour les prochaines années et en établissant une planification pluriannuelle continue jusqu'en 2026. Nous devons devenir plus productifs et aligner strictement nos projets sur nos tâches principales et sur notre budget : les activités et les projets ne seront mis en œuvre que si leur financement est assuré. Nos dépenses de personnel actuelles ne pourront pas être couvertes sans recettes supplémentaires. Si nous ne par-

venons pas à générer de telles recettes, des réductions de postes au niveau du secrétariat seront inévitables en 2022.

Le résultat négatif de 2021 a fait baisser le capital de l'organisation, le faisant passer de CHF 242'170 à CHF 162'927. Le capital affecté au fonds affiche une augmentation de bien CHF 40'000 et s'élève à CHF 447'577 au 31.12.2021. La trésorerie reste toujours solide malgré tout.

L'évolution financière des associations régionales du diabète demeure aussi un

grand défi. Compte tenu de la stagnation et parfois la baisse du nombre de membres, les recettes provenant des cotisations des membres sont restées stables ou ont baissé dans de nombreuses associations. La tendance baissière des marges réalisées sur la vente de matériel se poursuit également. Même si plusieurs associations du diabète ont pu bénéficier d'un nombre d'heures de consultation en hausse, elles disposent de moins d'argent à la fin de l'année. C'est pourquoi il est indispensable pour les asso-

ciations de générer des recettes supplémentaires, en lançant des appels aux dons ou encore en signant des contrats de prestations cantonaux.

Nous remercions l'Office fédéral des assurances sociales (OFAS), les cantons, les nombreux sponsors et les membres de soutien pour leur générosité au cours de cette année d'exercice.

## Bilan

ACTIFS en CHF	31.12.2021	31.12.2020
<b>Liquidités et actifs à court terme</b>	<b>968'550</b>	<b>779'126</b>
Moyens liquides	968'550	671'096
Papiers valeurs	0	108'030
<b>Débiteurs prestations et ventes</b>	<b>105'277</b>	<b>132'078</b>
Envers tiers	40'625	42'561
Envers membres	63'448	103'591
Débiteurs avec plan de remboursement	37'204	41'226
Correction de la valeur des créances envers membres	-36'000	-55'300
<b>Autres débiteurs</b>	<b>32'616</b>	<b>160'454</b>
Envers tiers	532	1'001
Envers membres, fondation ASD et QualiCCare	32'084	159'452
<b>Stocks</b>	<b>1</b>	<b>1</b>
<b>Actifs transitoires</b>	<b>13'984</b>	<b>22'547</b>
<b>Capital de roulement</b>	<b>1'120'427</b>	<b>1'094'205</b>
<b>Immobilisations financières</b>	<b>8'978</b>	<b>8'978</b>
Dépôt de garantie du locataire	8'978	8'978
<b>Immobilisations corporelles</b>	<b>6'336</b>	<b>11'470</b>
Mobilier bureau	1	850
Informatique	6'335	10'620
<b>Immobilisations</b>	<b>15'314</b>	<b>20'448</b>
<b>Total actifs</b>	<b>1'135'742</b>	<b>1'114'654</b>

PASSIFS en CHF	31.12.2021	31.12.2020
<b>Dettes sur prestations et ventes</b>	<b>31'034</b>	<b>37'105</b>
Envers tiers	31'034	37'105
<b>Autres dettes</b>	<b>445'826</b>	<b>400'356</b>
Envers tiers	432'373	360'649
Envers membres	804	0
Envers confédération (OFAS)	12'649	39'707
<b>Compte de régularisation passif</b>	<b>48'378</b>	<b>30'613</b>
<b>Capitaux étrangers</b>	<b>525'238</b>	<b>468'073</b>
<b>Capital de fonds (affectation spécifique)</b>	<b>447'577</b>	<b>404'411</b>
Fonds activités pour enfants	166'896	189'897
Fonds de solidarité	42'162	44'810
Fonds prévention et activité physique	10'903	10'903
Fonds Art. 74 AI-OFAS	227'617	158'801
<b>Capital des fonds</b>	<b>447'577</b>	<b>404'411</b>
<b>Capital étranger et capital des fonds</b>	<b>972'815</b>	<b>872'484</b>
<b>Capital libre généré</b>	<b>242'170</b>	<b>325'260</b>
<b>Résultat annuel</b>	<b>-79'243</b>	<b>-83'090</b>
<b>Capital de l'organisation</b>	<b>162'927</b>	<b>242'170</b>
<b>Total passifs</b>	<b>1'135'742</b>	<b>1'114'654</b>

## Compte de résultat

en CHF	2021	2020
<b>Recettes</b>	<b>2'071'221</b>	<b>2'443'774</b>
Dons, legs, héritages, donations	74'412	55'196
Contributions des sections	187'714	186'968
Contributions projets	183'803	89'908
Contributions publiques (contrat OFAS)	946'704	925'388
Vente de publications (livres, brochures)	44'530	34'193
Recettes d-journal	368'073	335'800
Recettes des mandats	136'473	763'545
Autres recettes	110'213	52'776
Baisse de recettes (et ajustement de valeur)	19'300	0
<b>Charges directes matériel et projets</b>	<b>1'709'407</b>	<b>2'030'597</b>
Charges projets	611'052	514'099
Charges directes d-journal	341'798	282'782
Charges directes mandats	48'361	622'395
Charges OFAS consultations et camps	708'196	611'321
<b>Bénéfice brut</b>	<b>361'814</b>	<b>413'177</b>
<b>Total charges administratives</b>	<b>378'367</b>	<b>312'395</b>
Charges personnel	314'684	276'286
Location et entretien	21'751	12'396
Charges administratives diverses	38'139	17'668
Amortissements	3'793	6'045
<b>Total charges organes et commissions</b>	<b>28'740</b>	<b>17'716</b>
Charges organes et commissions	28'740	17'716
<b>Résultat hors résultat financier et résultat fonds</b>	<b>-45'293</b>	<b>83'066</b>
<b>Résultat financier</b>	<b>9'216</b>	<b>4'351</b>
Recettes financières	10'186	5'483
Charges financières	-970	-1'132
<b>Résultat opérationnel</b>	<b>-36'077</b>	<b>87'417</b>
<b>Résultat annuel sans fonds</b>	<b>-36'077</b>	<b>87'417</b>
<b>Résultat des fonds</b>	<b>-43'166</b>	<b>-170'507</b>
Variation fonds activités enfants	23'001	7'014
Variation fonds de solidarité	2'648	-28'546
Variation fonds Art 74 AI-OFAS	-68'815	-148'975
<b>Résultat annuel</b>	<b>-79'243</b>	<b>-83'090</b>

## Calcul de variation du capital

en CHF	31.12.2020	Assignations	Impenses	31.12.2021
<b>1 Variation du capital de l'organisation</b>				
Capital de l'organisation	325'260	0	-83'090	242'170
Résultat annuel	-83'090	-79'243	83'090	-79'243
<b>Total</b>	<b>242'170</b>	<b>-79'243</b>	<b>0</b>	<b>162'927</b>
<b>2 Variation des fonds (affectation spécifique)</b>				
Fonds activité enfants	189'897	25'443	-48'444	166'896
Fonds de solidarité	44'810	2'277	-4'925	42'162
Fonds prévention et activités physiques	10'903	0	0	10'903
Fonds Art. 74 IVG -BSV	158'801	107'522	-38'707	227'617
<b>Total</b>	<b>404'411</b>	<b>135'242</b>	<b>-92'076</b>	<b>447'577</b>



## Annexe au rapport financier 2021

### 1. Rôle de l'organisation en tant qu'association faitière

diabètesuisse ne possède ni membre ni institut partenaire auprès desquels elle exercerait une influence majeure ou à qui elle imposerait un contrôle ou une direction.

- Les associations régionales du diabète sont financièrement indépendantes.
- La Fondation Suisse du Diabète (SDS) est financièrement indépendante. L'indépendance du Conseil de fondation est garantie par l'acte de fondation et le règlement.

### 2. Principes de base du rapport financier annuel

#### 2.1 Principe de base

Le rapport financier annuel a été élaboré conformément aux dispositions de la législation suisse, en particulier des articles relatifs à la comptabilité commerciale réglés dans le code des obligations (art. 957 à 962). Les critères correspondants fixés par le Bureau central des organisations d'utilité publique (ZEWO), l'Office fédéral des assurances sociales (OFAS) et la Swiss GAAP FER (recommandation 21) sont remplis.

Le rapport financier annuel, constitué du bilan, du compte d'exploitation, du calcul de la variation de capital et des annexes, reflète la situation financière réelle et les résultats d'exploitation.

#### 2.2 Les postes suivants sont expliqués plus en détails :

##### Liquidités

Toutes les valeurs indiquées sont des valeurs nominales, il n'existe pas de compte en devises étrangères.

##### Actifs mobiliers

Les actifs immobilisés sont comptabilisés pour une valeur minimale de CHF 1'500. Cette valorisation est réalisée sur la base de la valeur d'acquisition, moins les amortissements adéquats (conformément aux taux d'amortissement de l'AFC).

##### Capital étranger

Les capitaux étrangers sont comptabilisés selon leur valeur nominale.

#### 2.3 Poursuite des activités de l'association

En raison des résultats insuffisants persistants, le capital de l'organisation a connu une baisse ces dernières années pour atteindre aujourd'hui CHF 162'927. Pour l'exercice 2022 en cours, un bénéfice est attendu mais a été inclus de façon prudente dans le budget.

Le comité directeur est conscient que l'organisation se trouve dans une phase critique et que des mesures correctives doivent être prises urgemment afin de réussir à redresser le cap. C'est pourquoi les mesures suivantes seront prises :

- Mise en œuvre de nouvelles mesures visant à réaliser des économies, chaque fois que cela sera possible et judicieux (SOP Financement de projets).
- Mise en œuvre d'un programme de collecte de fonds à long terme afin d'augmenter drastiquement le volume des dons. Il conviendra de cibler principalement les particuliers fortunés (grands donateurs/grandes donatrices), les fondations et les legs.
- Augmentation des cotisations des membres dès 2022 ; planification cohérente des dépenses ; réduction des EPT et plafonnement de la masse salariale.

Le comité directeur est convaincu que les mesures mentionnées permettront de redresser la situation (planification pluriannuelle 2023–2026).

Si, malgré ces mesures, il n'était pas possible de remédier à la situation et d'améliorer les résultats et le capital de l'organisation, il faudrait, le cas échéant, se pencher sur les art. 76 et 77 CC.

### 3. Précisions, répartitions et explications sur les différentes positions du bilan et du compte d'exploitation

#### 3.1 Liquidités

Composition en CHF	31.12.2021	31.12.2020
Caisse	82	216
Postfinance	146'184	99'279
Banque (AKB)	822'284	571'601
<b>Total</b>	<b>968'550</b>	<b>671'096</b>

#### 3.2 Débiteurs : Ventes, prestations et membres

Composition en CHF	31.12.2021	31.12.2020
diabetesbern, décompte final	18'438	16'733
diabetesbiel-bienne, décompte final	3'885	0
diabetesschweiz Beratungssektion, décompte final	7'585	8'843
diabeteticino, cotisations	0	3'053
diabeteszürich, cotisations, abonnements d-journal, Vitomed 2° semestre	17'286	58'198
diabetesGL-GR-FL, Vitomed 2° semestre	2'982	3'254
diabetesschaffhausen, Vitomed 2° semestre	2'060	1'919
diabeteszentralschweiz (cotisations, remboursements OFAS)	37'204	41'226
Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie pédiatrique, décompte final	1'688	1'481
diabetesaargau	6'377	0
SwissDiab, décompte final	1'777	1'599
Verein DIAfit, décompte final	1'370	8'512
<b>Total</b>	<b>100'652</b>	<b>144'817</b>

#### 3.3 Autres débiteurs : membres et proches Fondation de l'ASD et QualiCCare

Composition en CHF	31.12.2021	31.12.2020
Fondation Suisse du Diabète	0	6'215
Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie	16'575	99'092
Association QualiCCare	15'509	54'146
<b>Total</b>	<b>32'084</b>	<b>159'452</b>

Les soldes correspondent aux derniers calculs réalisés à la date de clôture du bilan pour les mandats portant sur des prestations de service (cf. section 3.11).

#### 3.4 Valeurs mobilières

La composition et la variation durant la période sont les :

en CHF	Mobilier	Informatique	Total	ann. précéd.
<b>01.01.2021</b>	<b>850</b>	<b>10'620</b>	<b>11'470</b>	<b>7'900</b>
Assignation	0	3'665	3'665	9'615
Impenses	0	-5'006	-5'006	0
Valeur avant amortisation	850	9'279	10'129	17'515
Amortissement	849	2'944	3'793	6'045
<b>31.12.2021</b>	<b>1</b>	<b>6'335</b>	<b>6'336</b>	<b>11'470</b>

#### 3.5 Autres débiteurs : membres et OFAS

Créances des associations régionales du diabète issues des sous-contrats de prestations de l'OFAS :

Composition en CHF	31.12.2021	31.12.2020
Contribution OFAS pour conseil psychosocial	289'793	199'000
Contribution OFAS pour camps pour enfants diabétiques	133'464	153'200
Contribution OFAS pour l'exercice précédent	9'116	8'449
<b>Total</b>	<b>432'373</b>	<b>360'649</b>

### 3.6 Comptes de régularisation passif

Composition en CHF	31.12.2021	31.12.2020
Délimination décompte final APG	1'090	1'088
Délimination décompte final LAA	2'813	2'555
Délimination Révision et Conseils	5'600	5'600
Délimination sponsoring pour 2022	5'000	3'770
Délimination Züblin, coûts de chauffages et d'exploitation	2'500	0
Délimination coût d-journal Q4 4/20	0	800
Délimination participation SDS au conseil juridique 2022	20'000	0
Délimination membres de soutien pour 2022	1'875	0
Délimination heures supplémentaires	9'500	16'800
<b>Total</b>	<b>48'378</b>	<b>30'613</b>

### 3.7 Fonds en capitaux

Les fonds correspondent aux affections suivantes :

#### a) Fonds de solidarité

Le fonds de solidarité est prévu pour apporter une aide transitoire. Il complète les aides publiques et les assurances sociales, sans s'y substituer. Ce fonds d'utilité publique est destiné aux diabétiques et à leurs proches se trouvant dans une situation difficile. Conformément au règlement, le comité de diabète suisse est responsable de la répartition de ce fonds.

#### b) Fonds pour les activités des enfants

Ce fonds réservé aux activités des enfants permet en premier lieu d'organiser et de gérer des camps de vacances pour enfants et des activités spécifiques pour les enfants diabétiques. Les jeunes diabétiques ont ainsi la possibilité de pratiquer des sports et de s'amuser en étant pris en charge médicalement et/ou socialement, tout en apprenant à mieux gérer par eux-mêmes leur maladie. De plus, l'argent du fonds peut également servir à financer des campagnes d'information et des actions en faveur des enfants et des adolescents atteints de diabète.

#### c) Fonds pour la prévention et l'activité physique

Le fonds sert à financer des projets relatifs à la prévention et à l'activité physique. Ce financement n'est pas réservé au domaine médical mais est également destiné au domaine social. Il complète les aides publiques sans s'y substituer. Il nous permet de réagir plus rapidement et plus efficacement aux nouveaux besoins. A travers ce fonds, les bailleurs ont la certitude de voir ces moyens financiers utilisés uniquement pour des projets et non pour servir au fonctionnement courant. Nous pouvons ainsi investir ces sommes de façon ciblée dans des projets soutenant la prévention et l'activité physique.

#### d) Fonds Art. 74 AI-OFAS

Il s'agit d'un fonds de fluctuation dans lequel sont reportés les éventuels excédents de recettes ou excédents de couverture du domaine de l'art. 74 AI dans la comptabilité analytique. Ce fonds sert à compenser les déficits de prestations à venir au sens de l'art. 74 de l'AI.

### 3.8 Dons, legs, héritages

Composition en CHF	2021	2020
Petits dons et contributions de donateurs	24'177	20'314
Dons importants et appel aux dons à travers le d-journal	22'515	0
Donations affectées activités pour enfants	25'443	0
Donations affectées fonds solidarité	2'277	34'882
<b>Total</b>	<b>74'412</b>	<b>55'196</b>

### 3.9 Recettes des projets

Composition en CHF	2021	2020
Contributions AQ	27'498	7'057
Contributions à la création d'un conseil juridique	20'000	4'306
Contributions au projet « 100 ans d'insuline »	12'220	
Contributions brochures sponsors	62'643	42'546
Contributions internet sponsors	20'000	26'000
Contributions journée mondiale du diabète	14'643	0
Contributions à la boutique en ligne	26'800	10'000
<b>Total</b>	<b>183'803</b>	<b>89'908</b>

### 3.10 Contributions publiques

Composition en CHF	2021	2020
OFAS : conseils psychosociaux	550'732	556'161
Médias+publications OFAS	34'151	33'500
OFAS : camps pour enfants diabétiques	192'128	165'678
<b>Prestations OFAS envers associations régionales</b>	<b>777'011</b>	<b>755'339</b>
OFAS : contribution PROSPREEH faitière	40'092	40'100
Médias+publications OFAS en faveur de diabète suisse	92'300	80'101
OFAS : contribution diabète suisse	37'301	49'848
<b>Total</b>	<b>946'704</b>	<b>925'388</b>

CHF 4'290 des excédents de couverture 4 ont été retenus des décomptes 2020 de l'OFAS. Ceux-ci doivent être versés au Fonds Art. 74 AI-OFAS (cf. section 3.17). Les différences entre l'extrapolation réalisée et le décompte 2020 sont prélevées sur les fonds.

- Prélèvement de la différence de CHF 34'436 provenant du décompte OFAS 2020 consultations sociales.
- Prélèvement de la différence de CHF 1'281 pour les médias et les publications OFAS en 2020.
- Affectation de CHF 103'232 en raison des camps de vacances pour enfants annulés.

### 3.11 Recettes des mandats

Composition en CHF	2021	2020
Recettes mandat Fondation Suisse du Diabète a)	1'842	35'707
Recettes mandat Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie b)	15'390	259'138
Recettes mandats associations régionales c)	20'111	18'674
Recettes mandat Beratungssektion diabetesschweiz d)	7'042	8'210
Recettes mandat QualiCCare e)	87'597	421'767
Recettes mandat DIAfit f)	1'272	17'188
Recettes mandat Société Suisse d'endocrinologie et de diabétologie pédiatrique g)	1'568	1'375
Recettes mandat SwissDiab h)	1'650	1'485
<b>Total</b>	<b>136'473</b>	<b>763'545</b>

Les prestations suivantes ont été facturées aux organisations membres :

a) Fondation Suisse du Diabète (SDS) : Depuis le 01.01.2021, la FSD exerce de façon autonome et n'a plus recours aux prestations de service de diabète suisse, notamment dans le domaine des ressources humaines. Les prestations restantes comprennent l'envoi de livres et de passeports diabète, les frais d'affranchissement et d'emballage, ainsi que les frais de photocopie.

b) Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie (SSED) : Depuis le 01.01.2021, la SSED exerce de façon autonome et n'a plus recours aux prestations de service de diabète suisse, notamment dans le domaine des ressources humaines. Pour l'heure, ce poste englobe encore le mandat pour la comptabilité et l'administration du personnel, les frais de photocopie et les coûts de diverses petites prestations fournies.

c) Associations du diabète : Des prestations à hauteur de CHF 16'503 ont été facturées à diabetesbern (contre CHF 15'537 l'année précédente). Ces prestations consistent en un soutien au fonctionnement du bureau, à la coordination, au secrétariat, à l'administration et à la comptabilité.

Des missions de comptabilité et de conseils ont été facturées à hauteur de CHF 3'608 à diabetesbiel-bienne (contre CHF 3'137 l'année précédente).

d) Beratungssektion diabetesschweiz : Des activités de comptabilité, de gestion des membres et de soutien administratif ont été facturées à la Beratungssektion diabetesschweiz à hauteur de CHF 7'042 (contre CHF 8'210 l'année précédente).

e) QualiCCare : Depuis le 01.01.2021, l'association QCC exerce de façon autonome et n'a plus recours aux prestations de service de diabète suisse, notamment dans le domaine des ressources humaines. Des retards ont cependant eu lieu pour des questions liées aux assurances. Par conséquent, la gestion administrative et l'accompagnement de l'association QualiCCare ont une fois encore été indemnisées à hauteur de CHF 87'597 (contre CHF 421'767 l'année précédente).

f) Association DIAfit : Les prestations englobent la tenue de la comptabilité et certains frais administratifs à hauteur de CHF 1'272 (contre CHF 17'188 l'année précédente).

g) Société Suisse d'Endocrinologie et de Diabétologie Pédiatrique (SSE-DP) : Les prestations (comptabilité) ont été rémunérées à hauteur de CHF 1'568 (contre CHF 1'375 l'année précédente).

h) SwissDiab : Comptabilité de l'association SwissDiab (soutien à la recherche, notamment pour des études de cohorte). L'indemnisation a été de CHF 1'650 (contre CHF 1'485 l'année précédente).

### 3.12 Charges projets

Composition en CHF	2021	2020
Charges matériel, charges générales, contrat OFAS	931'858	801'194
Charges personnel	328'502	287'289
Charges location	22'192	13'191
Charges administratives	36'696	23'746
<b>Total</b>	<b>1'319'248</b>	<b>1'125'420</b>

Composition en CHF	Charges matériel	Charges personnel	Charges location	Charges administr.	2021	2020
OFAS associations régionales	708'196	25'770	1'741	2'879	738'585	644'772
LAMal contrat qualité	0	12'072	816	1'349	14'237	
Vente de matériel	2'788	49'302	3'331	5'507	60'928	60'575
Projets, médias, public	187'505	241'359	16'305	26'961	472'129	406'723
Charges personnel Collecte de fonds	28'444				28'444	7'014
Fonds solidarité	4'925				4'925	6'336
<b>Total</b>	<b>931'858</b>	<b>328'502</b>	<b>22'192</b>	<b>36'696</b>	<b>1'319'248</b>	<b>1'125'420</b>

La contribution de l'OFAS est fixée définitivement après approbation du rapport d'exercice par l'OFAS.

### 3.13 Charges directes d-journal

Composition en CHF	2021	2020
Charges matériel	189'106	175'600
Charges personnel	129'482	94'971
Charges location	8'747	4'361
Charges administratives	14'464	7'850
<b>Total</b>	<b>341'798</b>	<b>282'782</b>

Composition en CHF	Charges matériel	Charges personnel	Charges location	Charges administr.	2021	2020
d-journal	186'756	123'373	8'334	14'464	332'928	256'436
d-journal en ligne	2'350	6'108	413	0	8'871	26'346
<b>Total</b>	<b>189'106</b>	<b>129'482</b>	<b>8'747</b>	<b>14'464</b>	<b>341'798</b>	<b>282'782</b>

Le « d-journal » a été entièrement remanié en 2020. Depuis le 01.01.2020, il ne paraît plus que 4 fois par an, est dirigé par une rédactrice en chef salariée travaillant sous contrat et traduit en français. Grâce au soutien d'une nouvelle collaboratrice, les processus de travail ont pu être repensés et adaptés en 2021.

### 3.14 Charges mandats

Composition en CHF	2021	2020
Charges matériel	0	0
Charges personnel	41'009	551'490
Charges location	2'770	25'322
Charges administratives	4'581	45'583
<b>Total</b>	<b>48'361</b>	<b>622'395</b>

Composition en CHF	Charges personnel	Charges location	Charges administr.	2021	2020
Mandat Fondation Suisse du Diabète	761	51	85	897	20'872
Mandat SSED	7'712	521	862	9'095	217'093
Mandat associations régionales	11'970	809	1'338	14'116	21'194
Mandat Beratungssektion diabetesschweiz	6'643	449	742	7'834	7'125
Mandat QualiCCare	10'592	716	1'183	12'490	338'762
Mandat DIAfit	926	63	103	1'091	15'277
Mandats externes	2'406	163	269	2'838	2'073
<b>Total</b>	<b>41'009</b>	<b>2'770</b>	<b>4'581</b>	<b>48'361</b>	<b>622'396</b>



### 3.15 Charges personnel

Composition en CHF	2021	2020
Salaires	664'345	1'008'564
Assurances sociales	141'357	189'598
Diverses charges personnel	7'976	11'875
<b>Charges personnel</b>	<b>813'677</b>	<b>1'210'037</b>
Imputation	-498'993	-933'751
<b>Total</b>	<b>314'684</b>	<b>276'286</b>
Nombre d'emploi à temps plein (sans mandats)	5.5	9.3
Nombre de collaborateurs (y.c. collaborateurs externes (4))	12	20.0
Indemnisation totale au bureau : (y.c. direction)		
Salaires bruts direction	124'987	173'436
Jetons de présence * (50% ; reste dons)	12'000	11'600
Frais généraux *	387	0
<b>Indemnisation totale au bureau</b>	<b>137'374</b>	<b>185'036</b>

\* y.c. indemnité pour 5 bénévoles (2020 : 4)

### 3.16 Charges organes et commissions

Composition charges directes en CHF	2021	2020
Comité directeur	20'550	12'355
AD et CP	5'044	160
Associations régionales	3'146	5'202
<b>Total</b>	<b>28'740</b>	<b>17'717</b>

A l'exception du président, les membres du comité directeur travaillent à titre honorifique. Le président perçoit des honoraires annuels de CHF 12'000, dont il a renoncé à la moitié en 2021. Les indemnités versées aux autres membres du comité comprennent des remboursements de frais et parfois des jetons de présence en 2021. Tous les membres du comité directeur ont fait don de leurs indemnités.

### 3.17 Résultat des fonds

Composition en CHF	Dons	Charges matériel	Charges administr.	2021	2020
Prévention et activités physiques	0	0	0	0	0
Activités pour enfants	25'443	-43'444	-5'000	-23'001	-29'100
Fonds solidarité	2'277	-4'925	0	-2'648	15'754
Fonds art. 74 AI-OFAS pos EC	4'290	0	0	4'290	0
Fonds art. 74 AI-OFAS	103'232	-38'707	0	64'525	10'819
<b>Total</b>	<b>135'242</b>	<b>-87'076</b>	<b>-5'000</b>	<b>-43'166</b>	<b>-2'527</b>

### 3.18 Charges pour la collecte de fonds et l'administration

Les coûts pour la collecte de fonds de diabètesuisse ont été contrôlés selon la méthode ZEWO et évalués individuellement par activité. Les charges pour la collecte de fonds s'élèvent à CHF 47'545 en 2021 contre CHF 32'762 en 2020.

## 4. Indications supplémentaires selon CO art. 959 c

### 4.1 Explication sur le nombre d'équivalents à plein temps

Le nombre d'EPT moyen durant l'année ne dépasse jamais 10.

### 4.2 Montant restant des obligations ne figurant pas au bilan

en CHF	2021	2020
Contrat de location (contrat se terminant le 30 avril 2025)	173'560	62'811

### 4.3 Montant total des dettes à couvrir

en CHF	2021	2020
Dépôt de garantie du locataire	8'978	8'978

### 4.4 Passifs éventuels

La contribution AI pour les prestations conformes à l'art. 74 de l'AI doit être spécifiquement attribuée. A la date de clôture de l'exercice, il était impossible de savoir si une somme devait être versée au fonds au sens de l'art. 74 AI-OFAS et si oui, pour quel montant.

## Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung, Rechnung über die Veränderung des Kapitals und Anhang) der diabetesschweiz für das am 31. Dezember 2021 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. In Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 unterliegen die Angaben im Leistungsbericht keiner Prüfungspflicht der Revisionsstelle.

Für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER, den gesetzlichen Vorschriften und den Statuten ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER vermittelt und nicht Gesetz und Statuten entspricht.

Ohne unsere Prüfungsaussage einzuschränken machen wir auf Anmerkung 2.3 im Anhang der Jahresrechnung aufmerksam, in der dargelegt ist, dass das Organisationskapital stetig sinkt. Dies deutet zusammen mit anderen in der Anmerkung 2.3 dargelegten Sachverhalten auf das Bestehen einer wesentlichen Unsicherheit hin, die erhebliche Zweifel an der Fähigkeit des Vereins zur Fortführung der Vereinstätigkeit aufwerfen kann. Würde die Fortführung verunmöglicht, müsste die Jahresrechnung auf der Basis von Veräusserungswerten erstellt werden.

Baden-Dättwil, 29. März 2022

### Hüsser Gmür + Partner AG

Treuhand- und Revisionsgesellschaft



**Heinz Hüsser**  
zugelassener Revisionsexperte  
leitender Revisor



**Mathias Dietrich**  
zugelassener Revisionsexperte

## Comité directeur, commissions, membres collectifs et organisations partenaires

### diabètesuisse

Président

**Prof em. Dr méd. Peter Diem**, Berne

Vice-président

**Dominik Müller**, Horw

Domaine des finances

**Dr oec. publ. Barbara Wyss**, Herrenschandlen

Membres

**Léonie Chinet**, Lausanne

**Dr méd. Isabelle Hagon-Traub**, Arzier

**Prof Dr méd. Christoph Henzen**, Lucerne

**Christian Lüscher**, Berne

**RA Dr iur. Eva Maissen**, Zurich

**Fortunat Schmid**, Coire

**Isabelle Zanella-Ayer**, Romont BE

### Commissions

Commission assurance qualité,

Présidente

**Dr méd. Rahel Sahli**, Berne

Commission des experts, Président

**Prof Dr méd. Christoph Henzen**, Lucerne

### Membres collectifs et organisations partenaires

Beratungssektion, Président

**Dominik Jordi**, Hausen

SSED Société Suisse d'Endocrinologie et  
de Diabétologie, Président

**Prof Dr méd. Beat Müller**, Aarau

Swiss Diabetes Kids, Présidente

**Jelena Péteut**, Deitingen

Verein Farah-Dogs, Président

**Pierre de Chastonay**, Sierre

FSD, Fondation Suisse du Diabète  
Présidente

**Prof Dr méd. Valérie Schwitzgebel Lüscher**, Genève

Conférence suisse des ligues de santé  
(GELIKO)/QualiCCare

**Le Conseiller aux Etats Hans Stöckli**, Bienne

## Collaboratrices diabètesuisse



Rangée du haut (de gauche à droite) :

**Doris Fischer-Taeschler**, Direction a.i. à partir du 5.11.21

**Caroline Brugger Schmidt**, Conseil juridique, Département enfants, adolescents et parents

**Christine Leimgruber**, Direction jusqu'au 5.11.21

**Muriel Jeanne Mollet**, Administration d-journal

Rangée du milieu (de gauche à droite) :

**Nadia Diraä**, Responsable administration, organisation et projets

**Pascale Gmür**, Responsable d-journal

**Margrit Schwaninger**, Comptabilité

**Esther Stettler-Koller**, Secrétaire


Rangée du bas :

**Sascha Natalie Fisler**, Responsable marketing et communication

Pas sur l'image :

**Dr rer. pol. Tania Weng-Bornholt**, Direction a.i. à partir du 5.11.21





**diabèteuisse**  
Rütistrasse 3a, 5400 Baden  
tél. 056 200 17 90  
[www.diabetesuisse.ch](http://www.diabetesuisse.ch)